

**LEY N° 1201**  
**LEY DE 18 DE JULIO DE 2019**

**EVO MORALES AYMA**  
**PRESIDENTE CONSTITUCIONAL DEL ESTADO PLURINACIONAL DE BOLIVIA**

Por cuanto, la Asamblea Legislativa Plurinacional, ha sancionado la siguiente Ley:

**LA ASAMBLEA LEGISLATIVA PLURINACIONAL,**

**DECRETA:**

**ARTÍCULO 1. (OBJETO).** La presente Ley tiene por objeto declarar de necesidad y utilidad pública, la expropiación de las propiedades colindantes a la “Refinería Gualberto Villarroel”, para delimitar la franja de seguridad, así como establecer el procedimiento de expropiación de estos predios necesarios para el efecto.

**ARTÍCULO 2. (DECLARACIÓN DE NECESIDAD Y UTILIDAD PÚBLICA).** Se declara de necesidad y utilidad pública, la expropiación de las propiedades colindantes a la “Refinería Gualberto Villarroel”, ubicadas en la zona Valle Hermoso de la ciudad de Cochabamba, para la delimitación de su franja de seguridad.

**ARTÍCULO 3. (IDENTIFICACIÓN DE LAS PROPIEDADES).**

- I. Para el cumplimiento del objeto de la presente Ley, se expropiarán las propiedades colindantes a la Refinería Gualberto Villarroel, ubicadas en la zona Valle Hermoso de la ciudad de Cochabamba.
- II. Los datos, coordenadas y demás características georreferenciales de las propiedades afectadas, se encuentran en el Anexo, mismo que forma parte indivisible de la presente Ley.

**ARTÍCULO 4. (PROCEDIMIENTO DE EXPROPIACIÓN).**

- I. La expropiación se sujetará al siguiente procedimiento:
  - a) Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos – YPFB, determinará la superficie necesaria a ser expropiada, en el marco del Artículo precedente;
  - b) YPFB llevará adelante la negociación y gestiones necesarias para el establecimiento del justiprecio de la expropiación, sobre la base de un avalúo realizado por un profesional del área que deberá concluir en actas firmadas entre esta empresa y los afectados por la expropiación. YPFB será responsable de remitir al Ministerio de Hidrocarburos, toda la información necesaria para la emisión de la Resolución Ministerial de expropiación;

- c) El Ministerio de Hidrocarburos emitirá una Resolución Ministerial que determine la expropiación a favor de YPFB y el monto del justiprecio sobre la base de los informes técnico y legal de YPFB, así como las actas suscritas entre esta empresa y los afectados por la expropiación. En caso de que YPFB no logre suscribir las actas respectivas para el establecimiento del justiprecio, éste será determinado aplicando el valor acordado con otros propietarios afectados por la expropiación;
- d) Determinado el monto indemnizable, se dispondrá el pago correspondiente y será notificado a los titulares del derecho propietario, a objeto de suscribir el documento de transferencia a favor de YPFB;
- e) En caso de inconcurrencia o renuencia a la suscripción del documento de transferencia, falta de acreditación del derecho propietario existente o ante el conflicto de derecho propietario, gravámenes y o restricciones, la o el juez en Materia Civil y Comercial, a solicitud de YPFB, otorgará subsidiariamente la Minuta de Transferencia previo depósito judicial, disponiendo la entrega del bien con auxilio de la fuerza pública si fuere necesario;
- f) La expropiación será efectiva una vez pagado el monto del justiprecio a cargo de YPFB con recursos propios.

II. El Ministerio de Hidrocarburos deberá precautelarse que el monto indemnizado del justiprecio, no supere el valor de mercado.

**ARTÍCULO 5. (FINANCIAMIENTO).** YPFB pagará los montos indemnizatorios emergentes de la expropiación de las propiedades establecidas en la presente Ley, utilizando el presupuesto institucional asignado para tal efecto.

Remítase al Órgano Ejecutivo para fines constitucionales.

Es dada en la Sala de Sesiones de la Asamblea Legislativa Plurinacional, a los veinticinco días del mes de junio del año dos mil diecinueve.

Fdo. Adriana Salvatierra Arriaza, Víctor Ezequiel Borda Belzu, Omar Paul Aguilar Condo, Víctor Hugo Zamora Castedo, Sandra Cartagena Lopez, Nelly Lenz Roso.

Por tanto, la promulgo para que se tenga y cumpla como Ley del Estado Plurinacional de Bolivia.

Casa Grande del Pueblo de la ciudad de La Paz, a los dieciocho días del mes de julio del año dos mil diecinueve.

**FDO. EVO MORALES AYMA,** Juan Ramón Quintana Taborga, Luis Alberto Arce Catacora, Luis Alberto Sanchez Fernández.

**ANEXO  
LEY N° 1201**

**Figura 1. Mapa Georreferenciado de Planta Refinería Gualberto Villarroel Cochabamba**



COORDENADAS UTM											
Número	Este	Norte	Elevación	Número	Este	Norte	Elevación	Número	Este	Norte	Elevación
1	805393	8068068	2620	21	805973	8067710	2645	41	805851	8068198	2624
2	805456	8068204	2619	22	805857	8067656	2641	42	805885	8068092	2629
3	805503	8068303	2618	23	805737	8067599	2634	43	805942	8067898	2638
4	805614	8068317	2618	24	805633	8067541	2625	44	805965	8067819	2642
5	805784	8068355	2616	25	805580	8067527	2621	45	805816	8067708	2639
6	805868	8068487	2617	26	805553	8067572	2620	46	805809	8067701	2638
7	805932	8068562	2619	27	805571	8067678	2624	47	805701	8067661	2632
8	806105	8068510	2626	28	805448	8067727	2616	48	805601	8067729	2627
9	806132	8068420	2627	29	805376	8067799	2615	49	805530	8067800	2626
10	806075	8068318	2627	30	805347	8067896	2617	50	805452	8067892	2624
11	806006	8068256	2625	31	805326	8068008	2617	51	805455	8067895	2624
12	805932	8068188	2626	32	805326	8068013	2617	52	805506	8067964	2626
13	805962	8068063	2630	33	805365	8068070	2619	53	805509	8067969	2627

COORDENADAS UTM											
Numero	Este	Norte	Elevación	Número	Este	Norte	Elevación	Numero	Este	Norte	Elevación
14	805998	8067980	2632	34	805439	8068082	2625	54	805542	8068110	2627
15	806030	8067908	2636	35	805752	8068106	2634	55	805549	8068111	2627
16	806034	8067899	2636	36	805522	8068186	2621	56	805562	8068013	2626
17	806038	8067893	2637	37	805529	8068186	2621	57	805773	8068061	2627
18	806064	8067825	2641	38	805810	8068239	2620	58	805808	8068149	2624
19	806069	8067818	2642	39	805948	8068395	2621	59	805886	8067903	2638
20	806042	8067755	2645	40	806013	8068425	2622	60	805840	8067812	2638

Figura 2. Situación Faja de Seguridad



Nota: Distancia en metros | punto de evento en tanques sometidos a presión

Figura 3. Área Afectada por la Faja de Seguridad



COORDENADAS UTM							
Número	Este	Norte	Elevación	Número	Este	Norte	Elevación
1	805450	8068367	2615	21	805564	8068433	2617
2	805454	8068393	2615	22	805531	8068440	2616
3	805468	8068423	2615	23	805519	8068440	2616
4	805473	8068445	2615	24	805507	8068432	2616
5	805482	8068468	2614	25	805493	8068421	2616
6	805519	8068472	2615	26	805481	8068409	2616
7	805565	8068470	2615	27	805470	8068390	2615
8	805586	8068463	2615	28	805456	8068372	2615
9	805618	8068445	2615	29	805476	8068419	2615
10	805632	8068433	2614	30	805494	8068443	2615
11	805653	8068424	2613	31	805522	8068452	2616
12	805683	8068411	2614	32	805546	8068451	2616
13	805689	8068404	2614	33	805575	8068445	2616
14	805681	8068389	2614	34	805591	8068433	2616
15	805677	8068383	2614	35	805608	8068425	2615
16	805662	8068391	2614	36	805625	8068416	2615
17	805637	8068401	2615	37	805652	8068400	2614

COORDENADAS UTM							
Número	Este	Norte	Elevación	Número	Este	Norte	Elevación
18	805623	8068408	2615	38	805669	8068362	2614
19	805596	8068420	2616	39	805676	8068402	2614
20	805577	8068429	2617	40	805656	8068412	2613

**Figura 4. Terrenos Afectados con la Faja de Seguridad YPFB Refinación**

Nº	Nombre	Descripción	Coordenadas UTM	
1	Cristina Daria Pinaya Chávez	Lote de 450 m <sup>2</sup>	805540.939	8068447.901
			805570.917	8068446.610
			805571.437	8068461.617
			805541.360	8068462.925
2	Leopoldo Pinaya Chavez	Lote de 450 m <sup>2</sup>	805571.437	8068461.617
			805571.675	8068476.489
			805542.359	8068476.631
			805541.360	8068462.925
3	Teresa Montaño	Lote de 775.25 m <sup>2</sup>	805484.521	8068472.670
			805479.992	8068454.519
			805518.622	8068453.705
			805519.295	8068474.713
4	Alberto M. Villaruel Pereira	Lote de 378 m <sup>2</sup>	805593.049	8068433.620
			805609.189	8068424.560
			805601.034	8068448.632
			805620.933	8068446.629
5	Mario Vargas Aguirre y Sra.	Lote de 114 m <sup>2</sup>	805582.366	8068439.062
			805593.049	8068433.620
			805601.887	8068467.633
			805523.959	8068448.047

